

**AN ANALYSIS OF SUBTITLE STRATEGY USED IN THE
MARTIAN MOVIE**

THESIS



By:

**WILDAN PRASETYO HUTOMO
NIM. 1723143183**

**ENGLISH EDUCATION DEPARTMENT
FACULTY OF TARBIYAH AND TEACHER TRAINING
STATE ISLAMIC INSTITUTE (IAIN) OF TULUNGAGUNG
2019**



AN ANALYSIS OF SUBTITLE STRATEGY USED IN THE MARTIAN MOVIE

THESIS

Presented to Faculty of Tarbiyah and Teacher Training
State Islamic Institute of Tulungagung
in partial fulfillment of the requirements for the degree
of *Sarjana Pendidikan* in English Education Department



By:

**WILDAN PRASETYO HUTOMO
NIM. 1723143183**

**ENGLISH EDUCATION DEPARTMENT
FACULTY OF TARBIYAH AND TEACHER TRAINING
STATE ISLAMIC INSTITUTE (IAIN) OF TULUNGAGUNG
2019**

DECLARATION OF AUTHORSHIP

The undersigned below

Name : Wildan Prasetyo Hutomo
Place, date of birth : Trenggalek, August, 14th 1996
Address : RT/RW 04/02 Desa Sawahan, Kecamatan Watulimo,
Kabupaten Trenggalek
Faculty : Faculty of Tarbiyah and Teacher Training
Department : English Education department

States that this thesis is truly my original work. It does not incorporate any material previously written or published by another person except those as indicated in quotation and bibliography. Due to the fact, I am the only person responsible for the thesis. If a later time it is found that this thesis is a product of plagiarism, I am willing to accept any legal consequences that may be imposed to me.

Tulungagung, July, 29th 2019



Wildan Prasetyo Hutomo
NIM. 1723143183

ADVISOR'S APPROVAL SHEET

This is to certify the *Sarjana* thesis entitled "*An Analysis of Subtitling Strategy Used in The Martian Movie*," was written by Wildan Prasetyo Hutomo, Student Registered Number 1723143183 has been approved by the thesis advisor for further approval by the Board of Examiners.

Tulungagung, July, 29th 2019
Advisor



Muhammad Basuni, M. Pd.
NIP. 19780312 200312 1 001

Approved by
The Head of English Education Department



Dr. H. Nursamsu, M. Pd.
NIP. 19780204 200901 1 003

BOARD OF THESIS EXAMINERS' APPROVAL SHEET

**AN ANALYSIS OF SUBTITLE STRATEGY USED IN THE
MARTIAN MOVIE**

SARJANA THESIS

By

WILDAN PRASETYO HUTOMO

NIM. 1723143183

has been examined by Board of Examiners on November, 21st 2019 and approved
as requirement for the degree of Sarjana Pendidikan (S.Pd.)

Board of Thesis Examiners

Signature

Chair:

Dr. H. Nursamsu, M.Pd.

NIP. 19780204 200901 1 003



Main Examiner:

Faizatul Istiqomah, M.Ed.

NIP. 19791220 200912 2 001



Secretary:

Muhammad Basuni, M.Pd.

NIP. 19780312 200312 1 001



Approved by

The Dean of Faculty of Tarbiyah and Teacher Training



Dr. H. Dinti Maunah, M.Pd.I

NIP. 19650903 199803 2 001



**KEMENTERIAN AGAMA REPUBLIK INDONESIA
INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI TULUNGAGUNG**

UPT PUSAT PERPUSTAKAAN

Jalan Mayor Sujadi Timur Nomor 46 Tulungagung - Jawa Timur 66221

Telepon (0355) 321513, 321656 Faximile (0355) 321656

Website : <http://iain-tulungagung.ac.id>

SURAT PERNYATAAN KESEDIAAN PUBLIKASI KARYA ILMIAH

Saya yang bertandatangan di bawah ini:

Nama : WILDAN PRASETYO HUTOMO
NIM : 1723143183
Jurusan : Tadris Bahasa Inggris
Fakultas : Tarbiyah dan Ilmu Keguruan
Jenis Karya Ilmiah : Skripsi

Demi pengembangan ilmu pengetahuan, menyetujui untuk memberikan Hak Bebas Royalti Non-eksklusif (Non-exclusive Royalty-Free Right) kepada Pusat Perpustakaan IAIN Tulungagung atas karya ilmiah saya berupa (Skripsi...) yang berjudul:

AN ANALYSIS OF SUBTITLE STRATEGY
USED IN THE MARTIAN MOVIE

Dengan Hak Bebas Royalti Non-eksklusif ini Pusat Perpustakaan IAIN Tulungagung berhak menyimpan, alih media/format, mengelola dalam bentuk pangkalan data (database), merawat, dan mempublikasikan tugas akhir saya selama tetap mencantumkan nama saya sebagai penulis/pencipta dan sebagai pemilik Hak Cipta.

Demikian pernyataan ini saya buat untuk dapat dipergunakan sebagaimana mestinya.

Tulungagung, 21 November 2019

Yang Menyatakan,



WILDAN PRASETYO H